

GUIDE D'UTILISATION

INSTALLATION • FONCTIONNEMENT
ENTRETIEN • RÉPARATION BAINS



CERTIFICATION ICC-ES

Tous nos produits et toutes nos composantes ont obtenu la certification ICC-ES reconnaissant la qualité et la fiabilité des produits.

Conserver ce guide pour usage ultérieur

Merci d'avoir choisi un produit de qualité. Votre confiance en nous est d'une importance primordiale au niveau du succès de notre entreprise.

Vous êtes maintenant l'heureux propriétaire d'une baignoire, un produit haut de gamme qui vous procurera des années de plaisir et de détente s'il est installé et entretenu correctement.

Veuillez lire attentivement les consignes de sécurité, d'installation et d'entretien de ce guide. Nous recommandons avec insistance de faire installer ce produit par un spécialiste compétent et autorisé, conformément aux codes et règlements gouvernementaux.

Pour télécharger la version en ligne du guide d'utilisation visiter le site web du fabricant.

Table des matières

INTRODUCTION

Consignes de sécurité importantes	3
Consignes d'utilisation	3

INSTALLATION

Installation de la baignoire : Préparatifs	3
Outils nécessaires	3
Matériaux nécessaires	3
Préparation de l'emplacement	4
Pattes en styromousse	4
Installation dans une niche	4
Installation du podium	5
Installation d'un bain encastré	5
Installation de la robinetterie	6
Finition des niches, plates-formes et podiums	6

ENTRETIEN

Nettoyage courant	7
-------------------------	---

RÉPARATION DE L'ACRYLIQUE

Taches	7
Petites égratignures	7
Réparation de dommages importants	7

DÉPANNAGE

LA GARANTIE

INFORMATIONS IMPORTANTES À CONSERVER

Installation

INSTALLATION DE LA BAIGNOIRE : PRÉPARATIFS

Avant d'installer une nouvelle baignoire, nous recommandons fortement de suivre les étapes de vérification suivantes et qu'un plombier agréé en fasse l'installation !

- Faire l'inspection visuelle de la baignoire pour s'assurer qu'elle n'a pas subi de dommage en cours de transport. En cas de dommage, ne pas procéder à l'installation.
- S'assurer que la baignoire est bien celle qui a été commandée, que ses dimensions sont exactes et que l'emplacement du drain correspond aux plans.
- S'assurer que le plancher de la salle de bains est de niveau et qu'il est assez résistant pour supporter le poids de la baignoire remplie d'eau (environ 450 kg ou 1 000 lb). LES PIEDS DE LA BAIGNOIRE DOIVENT ÊTRE EN CONTACT AVEC LE PLANCHER. LA BAIGNOIRE NE DOIT PAS ÊTRE SUSPENDUE PAR LE REBORD SUPÉRIEUR SEULEMENT.
- Si vous utilisez une baignoire avec le tablier non réglable (facultatif), la baignoire doit être installée à la hauteur qui convient.
- IL EST ESSENTIEL D'AVOIR UN PANNEAU D'ACCÈS. La plupart des codes du bâtiment exigent l'installation d'un panneau d'accès d'un minimum de 30 x 55 cm (12 x 22 po) pour l'entretien de la tuyauterie. Dans le cas échéant, le fabricant ne se porte pas responsable des coûts additionnels.
- Pour protéger la baignoire en cours d'installation, découper un morceau de carton dans l'emballage et le déposer dans la baignoire.
- Ne pas s'asseoir sur le rebord du bain.
- Si votre baignoire a une pellicule de plastique protectrice, ne pas la retirer avant de terminer l'installation. Si nécessaire, retirer un peu la pellicule pour installer le drain, le trop-plein et la robinetterie. Retirer aussi la pellicule des endroits où elle pourrait demeurer coincée lors de l'installation.
- Pour retirer une pellicule collée, imbiber un linge d'alcool isopropylique et passer sur la totalité de la surface de plastique.

OUTILS NÉCESSAIRES

- Niveau
- Emporte-pièce (pour l'installation de la robinetterie)
- Scie sauteuse (pour l'installation du podium)
- Lunettes de protection
- Ruban à mesurer
- Pistolet à cafeutrer

MATÉRIAUX NÉCESSAIRES

- Calfeutrage de silicone pour salles de bains (résistant aux moisissures)
- Colle de construction
- Baguette de bois de 1 po x 2 po pour fixer la baignoire au mur
- Planches de bois de 2 po x 3 po pour construire le podium ou le tablier
- Contreplaqué pour l'extérieur de 5/8 po pour couvrir le podium ou le tablier
- Vis à bois no 8 de 1 1/4 po
- Nécessaire de renvoi d'eau et de trop-plein
- Mortier (fortement recommandé)

Pour améliorer le support, l'insonorisation et la mise à niveau du bain utilisé en baignoire-douche, il est recommandé d'utiliser du mortier ou du ciment-sable et de le recouvrir d'une feuille de polyéthylène de 2 millièmes de pouce (0.002 po ou 0.0508 mm).

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



ATTENTION : toujours appliquer les règles de prudence élémentaires lors de l'utilisation de votre baignoire et de tout appareil électrique.



ATTENTION : risque de blessures ou de dommages matériels.

Veuillez lire attentivement toutes les consignes avant de commencer l'installation, y compris les exigences ci-dessous.

- Suivre à la lettre toutes les recommandations des codes de plomberie.



DANGER : risque de noyade pour les enfants. Pour réduire le risque de noyade accidentelle, ne pas laisser les enfants utiliser la baignoire sans surveillance.

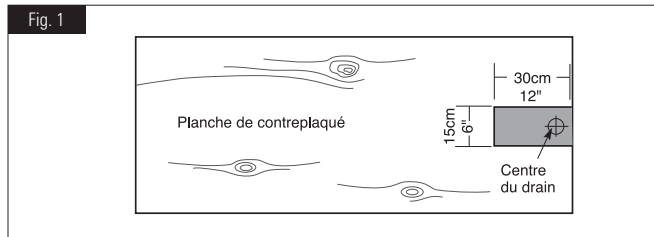
CONSIGNES D'UTILISATION

Il est recommandé de suivre les consignes suivantes :

- Ne pas faire fonctionner d'appareils électriques (téléphone, téléviseur, radio, sèche-cheveux, etc.) à moins de 1,5 mètre (5 pi) de la baignoire.
- **Ne jamais laisser d'enfant sans surveillance dans la baignoire.**
- Pour éviter d'endommager la fini de la baignoire, ne pas employer de produits nettoyants abrasifs.
- La température de l'eau ne doit pas dépasser 40°C (104°F). Le bain dans une eau dont la température dépasse cette température peut être dangereux pour la santé.
- Il faut bien mélanger les huiles essentielles avant de les introduire dans la baignoire. Mélanger les huiles essentielles avec un émulsifiant (lait en poudre, shampoing, miel ou savon liquide). NE PAS mélanger les huiles essentielles avec du lait, des sels d'Epsom, du gel d'Aloès ou du bicarbonate de soude, car ces produits ne se mélangent pas avec les huiles essentielles. Une mauvaise utilisation pourrait entraîner des irritations à la peau et des dommages à la baignoire. Bien lire les instructions avant l'utilisation. Rincer le bain à grande eau après utilisation. Les huiles essentielles sont très abrasives pour l'acrylique. L'utilisation d'huiles essentielles est au risque de l'utilisateur.

PRÉPARATION DE L'EMPLACEMENT

- Balayer les débris et passer l'aspirateur pour s'assurer que la baignoire sera bien de niveau.
- Vérifier le niveau et la résistance du plancher. Le plancher doit être suffisamment de niveau pour permettre d'obtenir l'horizontalité au moyen des pattes ajustables. Une baignoire de taille moyenne remplie d'eau peut peser jusqu'à 450 kg (1 000 lb) et le plancher doit être assez résistant pour supporter ce poids. L'utilisation d'un lit de mortier est fortement recommandé en utilisation bain-douche.
- Pratiquer une ouverture de 15 cm x 30 cm (6 po x 12 po) dans le plancher pour le drain et le trop-plein (voir la figure 1). S'assurer que cet espace ne comporte aucune obstruction.



- L'installation de base de la plomberie (tuyaux de drain et d'alimentation d'eau) doit être effectué par un plombier compétent et agréé avant l'installation de la baignoire.

PATTES EN STYROMOUSSE

Les pattes ajustables sont désormais munies de protecteurs en styromousse pour minimiser les bris et assurer un meilleur transport. Ces protecteurs, qui se situent autour des pattes du bain, ne sont utiles qu'au transport et doivent absolument être enlevés avant l'installation.



Avec protecteurs en styromousse



Sans protecteur en styromousse

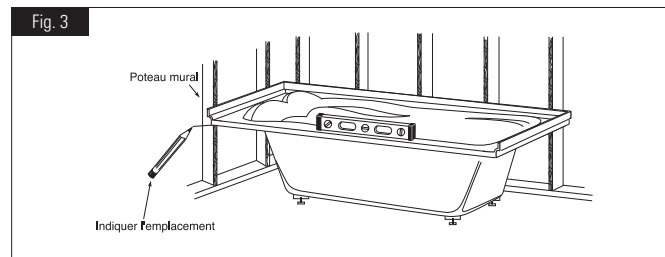
INSTALLATION DANS UNE NICHE

Lorsque la baignoire doit être installée dans une niche (c.-à-d. encastrée entre 2 ou 3 murs), suivre les instructions ci-dessous.

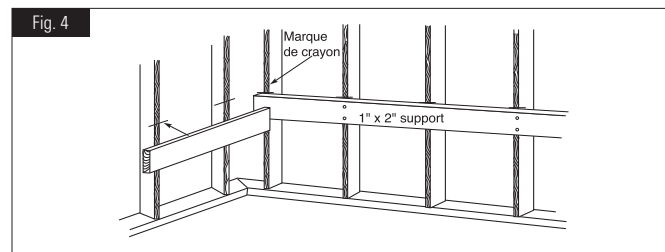
- **Étape 1** : nous vous suggérons de faire installer le trop-plein et le drain par un plombier compétent et agréé, conformément aux instructions du fabricant et au code du bâtiment.
- **Étape 2** : la baignoire doit être mise en place et mise de niveau en ajustant les pattes de métal réglables en faisant pivoter les pieds jusqu'à la hauteur souhaitée. Mettre de niveau la partie la plus longue de la baignoire d'abord, en posant un long niveau sur le rebord qui longe le mur (voir la figure 2). Ensuite, mettre de niveau les côtés à l'aide des pattes de métal ajustables. S'assurer que la pente d'écoulement des rebords avec bride de carrelage sont vers l'intérieur du bain.

Suite à l'ajustement, assurez-vous que le bain est parfaitement de niveau avant de poursuivre l'installation.

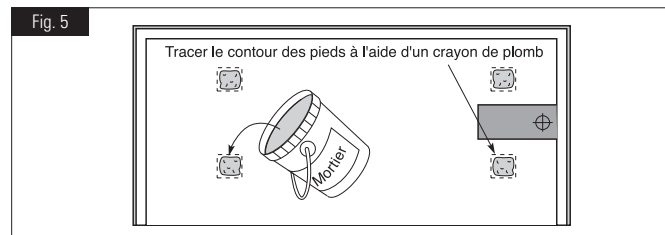
- **Étape 3** : au moyen d'un crayon, faire une marque vis-à-vis les poteaux muraux situés directement sous le rebord de la baignoire (voir la figure 3). Si l'on désire installer la baignoire dans un lit de mortier, faire une marque pour indiquer la position des pieds.



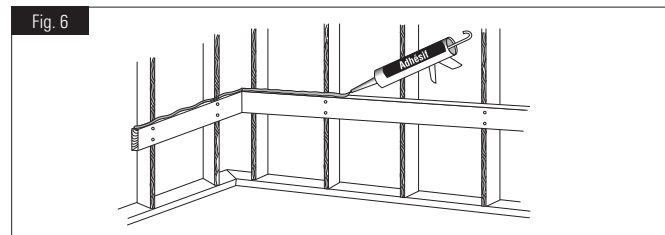
- **Étape 4** : enlever la baignoire pour avoir accès aux murs.
- **Étape 5** : couper dans la baguette de 1 po x 2 po des appuis pour le rebord de la baignoire. Les appuis doivent être assez longs pour convenir à chacun des murs auxquels la baignoire sera fixée. Fixer la baguette aux poteaux muraux, la partie supérieure de la baguette vis-à-vis les marques faites à l'étape 2 (voir la figure 4).



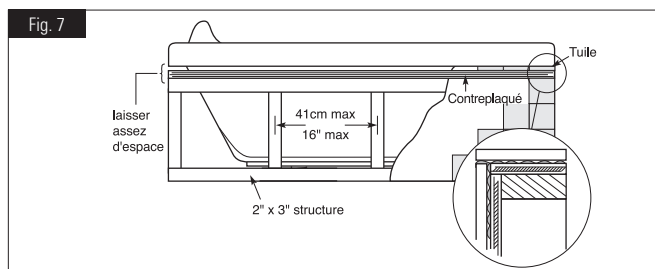
- **Étape 6** : lit de mortier (recommandé pour les installations des bains et des bains avec un tablier intégré). En guise de protection, installer un plastique entre le bain et le mortier. Du mortier fraîchement mélangé devrait maintenant être étendu sur le plancher où les pieds du bain seront situés (indiqué à l'étape 2) (voir la figure 5).



- **Étape 7** : appliquer une bande de colle de construction sur le dessus des baguettes de soutien de 1 po x 2 po (voir la figure 6) pour empêcher la baignoire de bouger et compenser pour l'inégalité de la fibre de verre sous le rebord.



- **Étape 8 :** Mettre la baignoire en place. S'assurer que les côtés de la baignoire sont en contact avec les baguettes de soutien. Dans le cas d'un lit de mortier, s'assurer que le mortier s'est étendu sous la pression de la baignoire et que les pieds sont bien soutenus. Ajouter du mortier au besoin. En l'absence d'un lit de mortier, coller les pattes de métal à l'aide de colle de construction.
- **Étape 9 :** si la baignoire n'est pas pourvue d'un tablier intégré, on doit construire un muret au moyen des montants de 2 po x 3 po espacés de 41 cm (16 po) centre à centre (voir la figure 7). S'assurer de laisser assez d'espace entre le dessus du muret et le dessous du rebord de la baignoire pour permettre l'installation du contreplaqué et de la tuile de céramique ou de tout autre matériau de finition.



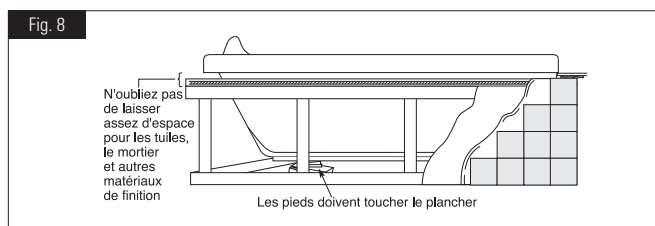
- **Étape 10 :** Avant de procéder à l'installation finale, vérifiez l'égouttement en versant de l'eau au fond du bain. Une fois l'installation complétée (incluant l'installation de la robinetterie), sceller le bain sur le podium avec du silicone.
- Les brides de fixation de la baignoire peuvent être collées ou vissées aux montants.

INSTALLATION DU PODIUM

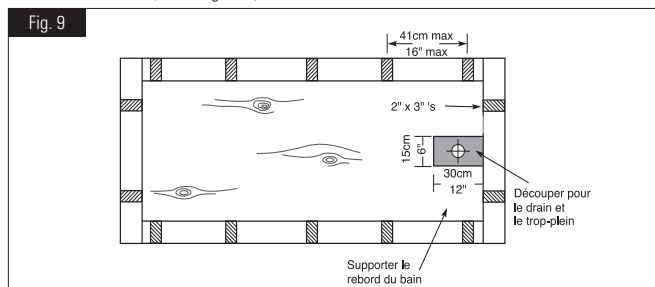
Lorsque la baignoire doit être installée dans un podium, nous suggérons de suivre les instructions ci-dessous.

REMARQUE : la baignoire doit reposer sur ses pattes ainsi que sur le rebord. Les pattes doivent être en contact avec le plancher en tout temps.

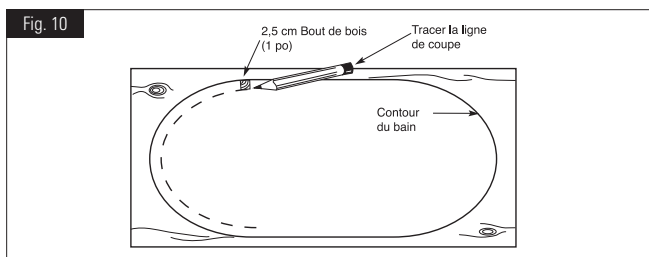
- **Étape 1 :** calculer la hauteur de la structure du podium. Se rappeler que le matériau de finition doit être inséré entre le rebord de la baignoire et la structure du podium et que l'on doit en conséquence soustraire l'épaisseur de la hauteur totale lors de la construction de la structure (voir la figure 8).



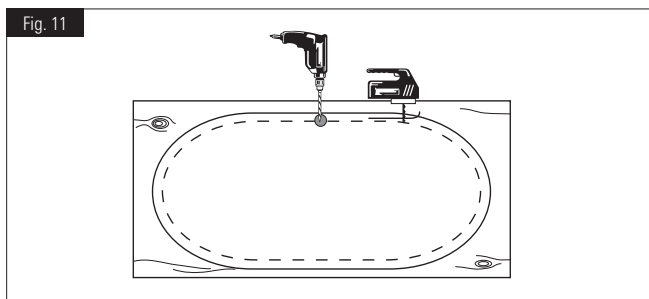
- **Étape 2 :** construire le bâti du podium au moyen des montants de 2 po x 3 po espacés de 41 cm (16 po) centre à centre. S'assurer que le bâti est de niveau. Le bâti doit être conforme au code du bâtiment (voir la figure 9).



- **Étape 3 :** découper une ouverture de 15 cm x 30 cm (6 po x 12 po) dans le plancher pour le drain et le trop-plein.
- **Étape 4 :** couvrir le dessus du podium d'un contreplaqué pour l'extérieur de 5/8 po. Visser le contreplaqué au bâti.
- **Étape 5 :** enlever la baignoire du podium et dessiner une ligne de coupe à 2,5 cm (1 po) à l'intérieur du contour déterminé à l'étape 5 (voir la figure 10). On peut employer une chute de coupe de 2,5 cm (1 po) pour simplifier le procédé.

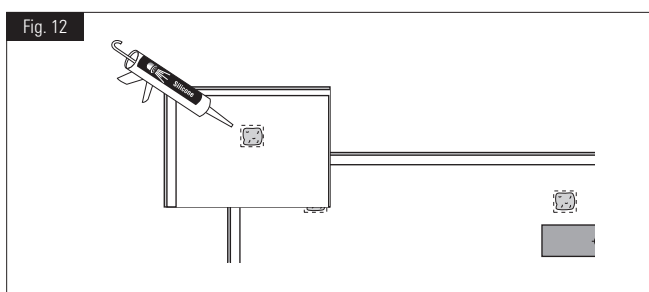


- **Étape 6 :** percer un avant-trou sur la ligne de coupe. Découper le long de la ligne de coupe au moyen d'une scie sauteuse (voir la figure 11).



- **Étape 7 :** le trop-plein et le drain doivent être installés par un plombier compétent et agréé, conformément aux instructions du fabricant et au code du bâtiment.

- **Étape 8 :** balayer les débris et passer l'aspirateur.
- **Étape 9 :** installer la baignoire dans le podium. S'assurer qu'elle glisse bien dans l'ouverture pratiquée et qu'il reste suffisamment d'espace pour le trop-plein. Effectuer toute modification nécessaire avant la prochaine étape. Si vous utilisez un lit de mortier, tracer le contour des pieds sur le plancher et enlever le bain du podium.
- **Étape 10 :** lit de mortier (recommandé). En guise de protection, installer un plastique entre le bain et le mortier. Du mortier fraîchement mélangé devrait maintenant être étendu sur le plancher où les pieds du bain seront situés (indiqué à l'étape précédente) (voir la figure 12).



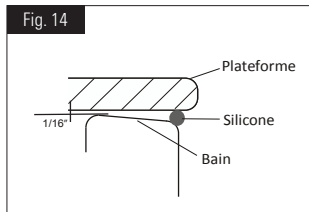
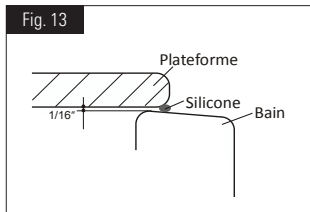
- **Étape 11 :** (baignoire sur lit de mortier seulement). Installer la baignoire dans le podium. Mettre la baignoire de niveau, d'abord sur la longueur, puis sur la largeur. S'assurer que le mortier s'est étendu sous la pression de la baignoire et que les pieds sont bien soutenus. Ajouter du mortier si nécessaire. Avant de procéder à l'installation finale, vérifiez l'égouttement en versant de l'eau au fond du bain.

INSTALLATION D'UN BAIN ENCASTRÉ

- **Étape 1 :** Construire un podium suffisamment résistant pour supporter le poids de la plateforme qui recouvrera le bain en veillant à laisser un espace d'environ 1/16ème de pouce (1.5mm) entre le dessous du plateau et le dessus du bain.
- **Étape 2 :** Installer le bain selon les recommandations du guide d'installation fourni.
- **Étape 3 :** Installer la plateforme selon les recommandations du fabricant puis mettre un ruban de silicone entre la plateforme et le dessus du bain. Essuyer les excédants de silicone immédiatement. Les bordures du bain ayant un léger angle, de façon à ce que l'eau s'écoule à l'intérieur du bain, l'écart entre la plateforme et le bain variera selon le recouvrement choisi.

La plateforme est proche du bord extérieur du bain, l'espace entre le bain et la plateforme est petit et nécessitera un petit ruban de silicone (voir figure 13).

La plateforme dépasse à l'intérieur du bain, l'espace entre le bain et la plateforme est grand et nécessitera un plus gros ruban de silicone mais qui sera caché sous la plateforme (voir figure 14).



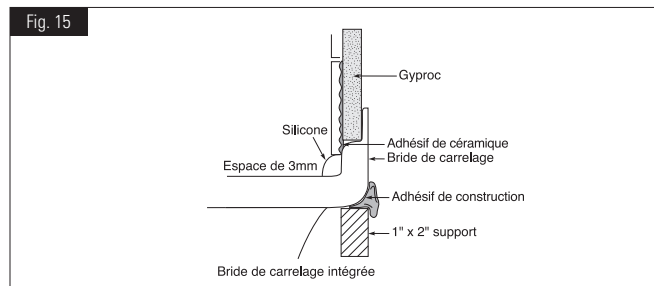
INSTALLATION DE LA ROBINETTERIE

- Étape 1 :** (robinetterie installée sur la baignoire). Les robinets peuvent être installés sur la baignoire, le podium ou le mur. On doit prendre des précautions avant de percer l'acrylique.
 - Positionner les cloches à robinet et vérifier si elles sont de niveau avant de percer les trous.
 - Toujours employer un emporte-pièce bien aiguisé dont la mèche est longue d'au moins 6 mm (1/4 po) de la scie.
 - Le trou doit toujours être plus grand que le robinet, car forcer un objet dans un trou trop petit endommagera l'acrylique.
 - Forer lentement et de façon constante, en laissant l'outil faire le travail. Ceci permet de réduire la chaleur qui ferait fondre l'acrylique.
 - Ne pas trop serrer les robinets lors de l'installation pour ne pas endommager l'acrylique.
- Étape 2 :** une fois la robinetterie installée, faire un essai d'étanchéité. On recommande un essai de 20 minutes. Remplir la baignoire au-dessus du trop-plein et attendre 20 minutes. Si on ne décèle aucune fuite des raccords, poursuivre l'installation.

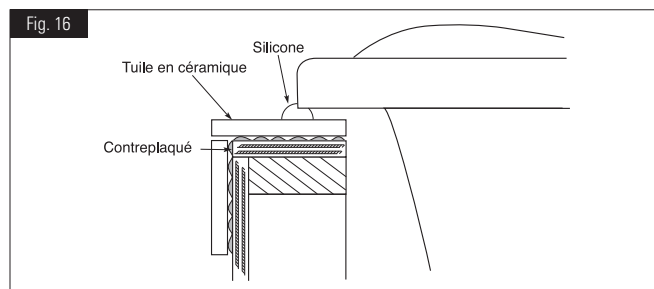
FINITION DES NICHES, PLATES-FORMES ET PODIUMS

Vous trouverez, ci-dessous quelques conseils pour obtenir une finition étanche d'aspect professionnel.

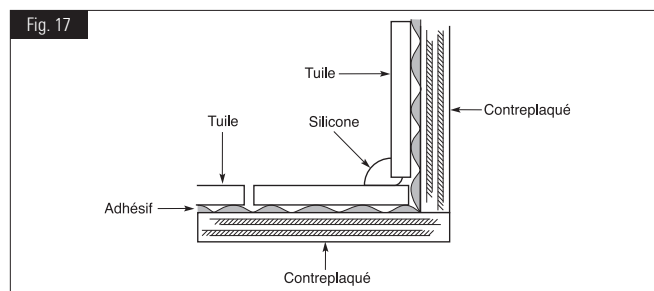
- La figure 15 indique la manière d'installer les matériaux de finition d'une baignoire comportant une bride de carrelage.



- La bride de carrelage ne remplace pas le calfeutrage. Toujours calfeutrer la baignoire avec du silicone de qualité pour salles de bains (résistant aux moisissures).
- La figure 16 indique la manière d'installer les matériaux de finition d'une baignoire sur podium ou sur plate-forme.



- Tous les angles de 90°, y compris la jointure des murs et du podium ou de la plate-forme, doivent être scellés au moyen de silicone (voir la figure 17).



Réparation de l'acrylique

TACHES

Employer de l'alcool isopropylique pour tenter d'enlever une tache particulièrement tenace sur le bain (l'alcool isopropylique est toxique; suivre les consignes de sécurité indiquées sur le contenant et porter des gants de caout-chouc).

PETITES ÉGRATIGNURES

On peut faire disparaître les égratignures superficielles au moyen de cire d'auto (NuFinish, Meguiar) ou pâte de polissage (« compound »). S'assurer d'utiliser un produit convenant à l'acrylique.

RÉPARATION DE DOMMAGES IMPORTANTS

Les dommages importants, y compris les égratignures profondes, éclats et les entes peuvent souvent être réparés par un technicien compétent que le détaillant du fabricant pourra recommander.

Entretien

NETTOYAGE COURANT

Pour protéger le fini acrylique de la baignoire et des douches, on doit les nettoyer avec des produits de nettoyage non abrasifs pour salles de bains, tels que Spic and Span liquide ou un détergent conçu expressément pour l'acrylique. NE JAMAIS EMPLOYER DE POUDRE ABRASIVE (VIM, AJAX, COMET, etc.), DE DISTILLAT DE PÉTROLE OU D'AUTRES SOLVANTS FORTS POUR NETTOYER LA BAIGNOIRE OU LA DOUCHE.

Dépannage

PROBLÈME	SOLUTION
Il reste de l'eau autour du drain.	S'assurer que la baignoire est de niveau et repose fermement sur ses pieds. (La baignoire comporte une pente d'écoulement.) Mettre la baignoire de niveau au moyen de cales de nivellement.
Le fond de la baignoire bouge pendant l'utilisation.	La baignoire ne repose pas fermement sur ses pieds. Mettre la baignoire de niveau au moyen de cales de nivellement ou utiliser un lit de mortier.
Les côtés de la baignoire descendent pendant le bain.	La bordure ne repose pas fermement sur ses appuis. S'assurer que les appuis de 1 po x 2 po sont bien en contact avec le dessous du rebord. Corriger au besoin.
La pellicule protectrice en plastique ne s'enlève pas.	L'alcool isopropylique peut être utilisé.

La garantie

Chaque produit du fabricant a été livré à des contrôles rigoureux et nous vous garantissons qu'il répond aux plus hauts standards de qualité. Pour vous assurer une installation sans problème, nous vous prions de lire le guide d'utilisation et les termes de garantie joints au produit attentivement avant le début des travaux. Notre garantie couvre les pièces et la main-d'oeuvre nécessaires à la réparation. Les frais additionnels pour le remplacement d'un produit défectueux ne sont pas couverts.

COQUILLE EN ACRYLIQUE : Garantie limitée à vie contre défauts de fabrication.

IMPORTANT !

- Lorsqu'un produit de salle d'exposition est vendu, la période de garantie débute à la date d'achat du produit par le détaillant.
- Pour l'usage commercial, tous les produits ont une garantie de 1 an contre les défauts de fabrication.
- La garantie du fabricant ne s'adresse uniquement qu'au propriétaire / utilisateur original pour un usage personnel domestique, et débute au moment de la date d'achat du produit par le détaillant. La garantie sera appliquée sur présentation de la facture originale ou sur remise du numéro de série par le propriétaire / utilisateur original.

Cette garantie n'est pas transférable à un propriétaire subséquent.

Tout produit remplacé ou réparé durant la période de garantie sera couvert pour la période restante de la garantie originale.

Informations importantes à conserver

Note : Toujours garder votre facture originale.

Date d'achat : _____

Nom du marchand : _____

Descriptions de la baignoire : _____

No. de série
(à prendre de la baignoire) : _____